



MINISTRE DE L'ECONOMIE, DE LA PLANIFICATION ET
DE L'AMENAGEMENT DU TERRITOIRE

MINISTRY OF ECONOMY, PLANNING AND
REGIONAL DEVELOPMENT

COMMISSION INTERNE DE PASSATION DES MARCHES

INTERNAL TENDERS BOARD

MAÎTRE D'OUVRAGE : MINISTRE DE L'ECONOMIE, DE LA PLANIFICATION ET DE
L'AMENAGEMENT DU TERRITOIRE (MINEPAT)

AUTORITE CONTRACTANTE : MINISTRE DE L'ECONOMIE, DE LA
PLANIFICATION ET DE L'AMENAGEMENT DU TERRITOIRE

AVIS D'APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT

N° 000022/AONO/MINEPAT/CIPM/2024 DU 2 JUILLET 2024 POUR L'ACQUISITION DE
QUATRE (04) VEHICULES DE FONCTION AU MINEPAT, EN PROCEDURE
D'URGENCE.

1. Objet de l'Appel d'Offres

Afin de permettre à certains responsables de l'administration centrale d'accomplir aisément leurs missions, le Ministre de l'Économie, de la Planification et de l'Aménagement du Territoire, en qualité de Maître d'Ouvrage, lance un Appel d'Offres National Ouvert pour l'acquisition de quatre (04) véhicules de fonction au MINEPAT, en procédure d'urgence.

2. Consistance des prestations

La prestation objet du présent Marché comprend la fourniture, le transport, la manutention et la réception au Garage Administratif Central de Yaoundé, de trois (03) véhicules de fonction de type SUV (soit un modèle SUV1 et deux modèles SUV2) et un véhicule de fonction de type berline du MINEPAT. Conformément à l'autorisation d'acquisition n°B70/d-29/SG/PM du 2 juillet 2024 délivrée par le Premier Ministre, la répartition de ces véhicules s'effectue comme suit :

- Un Véhicule de type SUV pour le Directeur des Affaires Générales ;
- Un Véhicule de type SUV pour le Chef de Division Informatique ;
- Un Véhicule de type SUV pour le Chef de la Division du Suivi et de la Relance ;
- Un véhicule de type Berline pour le Sous-Directeur du Budget.

3. Allotissement

La prestation objet du présent Appel d'Offres est constituée en un seul lot.

4. Participation et origine

La participation à cette consultation est réservée aux concessionnaires automobiles, entreprises ou groupement d'entreprises basées au Cameroun exerçant dans le domaine.

5. Financement

Les fournitures, objet du présent Appel d'offres sont financées par le BIP du MINEPAT, Chapitre



22 ; exercices 2024, imputation : 58.22 340010 524211 351.

6. Coût prévisionnel

Le montant prévisionnel du Marché de Cent Trente-Cinq Millions (135 000 000) FCFA.

7. Acquisition du Dossier d'Appel d'Offres

Le Dossier d'Appel d'Offres, établi en Français ou en anglais, peut être obtenu à la Direction des Affaires Générales/Service des Marchés Publics du MINEPAT, porte 005, Tél. : 222 22 41 28, dès publication du présent Avis, contre versement d'une somme non remboursable de Cent Cinquante mille (150 000) francs CFA au Trésor Public.

8. Caution de soumission

Chaque soumissionnaire devra joindre à ses pièces administratives, un cautionnement de soumission établi par une banque de premier ordre ou une compagnie d'assurance agréée par le Ministère des Finances dont la liste figure à la pièce 11 du DAO et d'une durée de validité de trente (30) jours au-delà de la date limite de validité des offres dont le montant est donné de Deux millions Sept Cent Mille (2 700 000) FCFA.

NB : L'absence du cautionnement de soumission à l'ouverture des plis entraînera le rejet pur et simple de l'offre.

9. Mode de Soumission

Le mode de soumission retenu pour cette consultation est *hors ligne*.

10. Consultation du Dossier d'Appel d'Offres

Le dossier physique peut être consulté aux heures ouvrables et retiré auprès de la Direction des Affaires Générales/Service des Marchés Publics du MINEPAT, porte 005 de l'immeuble rose, Tél. : 222 22 41 28 et la version électrique sur la plateforme COLEPS aux adresses <http://www.marchéspublics.cm> et <http://www.publicscontracts.cm>, dès publication du présent avis.

11. Remise des offres

Chaque offre, rédigée en français ou en anglais et en Sept (07) exemplaires dont un (01) original et Six (06) copies marquées comme tels devront être déposée dans les Services du Maître d'Ouvrage (Direction des Affaires Générales/Service des Marchés Publics du MINEPAT, porte 005 de l'immeuble rose) à Yaoundé au plus tard, le... à 12 heures et devra porter la mention :

14 SEPT 2024



MINISTRE DE L'ECONOMIE, DE LA PLANIFICATION ET
DE L'AMENAGEMENT DU TERRITOIRE

MINISTRY OF ECONOMY, PLANNING AND
REGIONAL DEVELOPMENT

COMMISSION INTERNE DE PASSATION DES MARCHES

INTERNAL TENDERS BOARD

1 0 0 0 0 0 2 2
17 2 AOÛT 2024
APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT N°...../AONO/MINEPAT/CIPM/2024
POUR L'ACQUISITION DE QUATRE (04) VEHICULES DE FONCTION AU
MINEPAT, EN PROCEDURE D'URGENCE.
" À n'ouvrir qu'en séance de dépouillement "

12. Recevabilité des offres

Les pièces administratives, l'offre technique et l'offre financière doivent être placées dans des enveloppes différentes séparées et remises sous pli scellé. Seront irrecevables par le Maître d'Ouvrage :

- Les plis portant les indications sur l'identité des soumissionnaires,
- Les plis parvenus postérieurement aux dates et heures limites de dépôt.
- Les plis sans indication de l'identité de l'Appel d'Offres ;
- Les plis non-conformes au mode de soumission ;
- Le non-respect du nombre d'exemplaires indiqué dans le RPAO ou offre uniquement en copies ;

Toute offre incomplète conformément aux prescriptions du Dossier d'Appel d'Offres sera déclarée irrecevable. Notamment l'absence du cautionnement de soumission délivrée par une banque de premier ordre ou une compagnie d'assurance agréée par le Ministre en charge des finances pour émettre les cautions dans le domaine des marchés publics ou le non-respect des modèles des pièces du Dossier d'Appel d'Offres, entraînera le rejet pur et simple de l'offre sans aucun recours.

NB : Un cautionnement de soumission produite mais n'ayant aucun rapport avec la consultation concernée est considérée comme absente. Le cautionnement de soumission présentée par un soumissionnaire au cours de la séance d'ouverture des plis est irrecevable.

13. Durée de validité des offres

Le soumissionnaire reste engagé par son offre pour un délai de quatre-vingt-dix (90) jours à compter de la date limite fixée pour la remise des offres.

14. Ouverture des plis

L'ouverture des plis se fera en un seul temps.

L'ouverture des pièces administratives et des offres techniques et financières aura lieu le 17 2 SEPT 2024 à 13 heures dans la salle de réunion (230 bis) de la Commission Interne de Passation des Marchés Publics du Ministère de l'Économie, de la Planification et de l'Aménagement du Territoire, sise à l'immeuble



MINISTRE DE L'ECONOMIE, DE LA PLANIFICATION ET
DE L'AMENAGEMENT DU TERRITOIRE

MINISTRY OF ECONOMY, PLANNING AND
REGIONAL DEVELOPMENT

COMMISSION INTERNE DE PASSATION DES MARCHES

INTERNAL TENDERS BOARD

rose.

Seuls les soumissionnaires peuvent assister à cette séance d'ouverture ou s'y faire représenter par une seule personne de leur choix dûment mandatée même en cas de groupement d'entreprises.

Sous peine de rejet, les pièces du dossier administratif requises doivent être produites en originaux ou en copies certifiées conformes par le service émetteur ou l'autorité administrative compétente, conformément aux stipulations du Règlement Particulier de l'Appel d'Offres. Elles doivent dater de moins de trois (03) mois à compter de la date originale de dépôt des offres ou avoir été établies postérieurement à la date de signature de l'avis d'appel d'offres.

Si une pièce requise du dossier administratif est manquante ou non conforme au moment de l'ouverture des offres, les soumissionnaires impliqués disposent d'un délai de 48 heures pour fournir ou rectifier le document nécessaire. Passé ce délai, leur proposition sera considérée comme invalide et sera par conséquent écartée.

NB : Cette mesure n'est pas applicable au cautionnement de soumission, son absence dans le dossier administratif entraîne automatiquement, la disqualification du soumissionnaire.

15. Délai et lieu de livraison

Le délai maximum de livraison prévu par le Maître d'Ouvrage est de Soixante (60) jours, et le lieu de livraison est la Sous-Direction du Parc Automobile de l'État (Garage Administratif Central) à Yaoundé.

16. Critères d'évaluation des offres

16.1 Critères éliminatoires

- Absence ou non-conformité d'une pièce du dossier administratif au-delà du délai de 48 heures après la date d'ouverture des offres ;
- Absence ou non-conformité du cautionnement de soumission à l'ouverture des plis ;
- Fausse déclaration ou pièces falsifiées ;
- Absence des prospectus en couleur contenant des fiches techniques détaillant les spécifications techniques du matériel proposé ;
- Absence de l'autorisation du fabricant délivrée au concessionnaire automobile ou de l'agrément délivré par le concessionnaire automobile agréé ;
- Absence de certificats de conformité des véhicules proposés ou procès-verbal de validation de prototype délivré par le Ministère du Transport ;
- Absence de La déclaration sur l'honneur de n'avoir pas abandonné l'exécution d'un Marché au cours des Trois (03) dernières années ;
- Absence d'un prix unitaire quantifié ;



- Absence d'un élément de l'offre financière (la soumission, les BPU, le DQE) ;
- Absence de la charte d'intégrité ;
- Non satisfaction d'au moins 6 sur 7 critères essentiels ;
- Non satisfaction d'au moins 80 % des spécifications techniques mineures (voire dans la grille d'évaluation) ;
- Non-respect des spécifications majeures indiquées dans les spécifications techniques des fournitures du présent DAO ci-après :

<i>Un véhicule de type Suv1</i>	<i>Un véhicule de type Suv2</i>	<i>Un véhicule de type Berline</i>
✓ Puissance fiscale : 09 CV ;	✓ Puissance fiscale : 09 CV ;	✓ Puissance fiscale : 09CV ;
✓ Cylindrée $\geq 1987 \text{ cm}^3$;	✓ Cylindrée $\geq 1462 \text{ cm}^3$;	✓ Cylindrée $\geq 1700 \text{ cm}^3$;
✓ Empattement : $\geq 2690 \text{ mm}$;	✓ Empattement : $\geq 2600 \text{ mm}$;	✓ Empattement : $\geq 2700 \text{ mm}$;
✓ Garde au sol $\geq 195 \text{ mm}$;	✓ Garde au sol $\geq 210 \text{ mm}$;	✓ Garde au sol $\geq 130 \text{ mm}$;
✓ Source d'énergie : Essence ;	✓ Source d'énergie : Essence ;	✓ Source d'énergie : Essence ;
✓ Volume du réservoir : $\geq 55 \text{ l}$;	✓ Volume du réservoir : $\geq 45 \text{ l}$;	✓ Volume du réservoir : $\geq 50 \text{ l}$;
✓ Nombre de places : ≥ 05	✓ Nombre de places : ≥ 05	✓ Nombre de places : ≥ 05

16.2 Critères essentiels

- Présentation de l'offre ;
- Expérience du soumissionnaire ;
- Service après-vente (disponibilité des pièces de rechange, atelier de réparation, personnel technique) et garantie de deux (02) ans ;
- Capacité financière (au moins égale à 85% du montant de l'enveloppe prévisionnelle globale ou de chaque lot) ;
- Preuve d'acceptation des Condition du Marché (CCAP et DF) paraphé, daté, signé et cacheté ;
- Le planning de livraison daté, signé et cacheté comprenant un délai de livraison et calendrier de livraison ;
- Extrait de la Déclaration Statistique et Fiscale (bilan et Compte de résultat) d'au moins deux années certifié par un expert-comptable Agrée en zone CEMAC, présentant un Chiffre d'affaire d'au moins Cent Cinquante Millions (150 000 000) FCFA par an.

NB : Pour être éligible à l'évaluation financière, le soumissionnaire doit satisfaire à tous les critères dits éliminatoires.

17. Attribution

Le Maître d'Ouvrage ou le Maître d'Ouvrage Délégué attribuera le marché au soumissionnaire ayant présenté une offre remplissant les critères de qualification technique et financière requises et dont l'offre est évaluée la moins-disante.

18. Renseignements complémentaires

Les renseignements techniques peuvent être obtenus aux heures ouvrables au Secrétariat Général/Service des Marchés du MINEPAT porte 005 Tél. : 222 22 41 28.



19. Dénonciation

Pour tout acte de corruption ou dénonciation, bien vouloir saisir la Cellule anticorruption du MINMAP aux numéros de téléphone : (237) 673 20 57 25, (237) 699 37 07 48 ou au numéro vert 1517 de la CONAC.

Yaoundé, le 12 AOUT 2024

Le Ministre de l'Économie, de la
Planification et de l'Aménagement du
Territoire

Ampliations :

- ARMP (pour publication et archivage)
- Président (pour information)
- Affichage (pour information)
- Service des Marchés (pour archivage)
- MINMAP



Alamine Ousmane Mey



MINISTRE DE L'ECONOMIE, DE LA PLANIFICATION ET
DE L'AMENAGEMENT DU TERRITOIRE

MINISTRY OF ECONOMY, PLANNING AND
REGIONAL DEVELOPMENT

COMMISSION INTERNE DE PASSATION DES MARCHES

INTERNAL TENDERS BOARD

OWNER: MINISTER OF THE ECONOMY, PLANNING AND REGIONAL DEVELOPMENT

CONTRACTING AUTHORITY: MINISTER OF THE ECONOMY, PLANNING AND REGIONAL
DEVELOPMENT

NOTICE OF OPEN NATIONAL TENDER

N°/AONO/MINEPAT/CIPM/2024 DU....., FOR THE URGENT ACQUISITION OF
FOUR COMPANY VEHICLES FOR THE MINEPAT".

1. Purpose of the Tender

In order to facilitate the smooth execution of their missions by certain central administration officials, the Minister of Economy, Planning and Territorial Development, acting as Contracting Authority, launches an Open National Call for Tender for the urgent acquisition of four (04) service vehicles for the MINEPAT..

2. Scope of Services

The service subject of this Contract includes the supply, transportation, handling and delivery to the Central Administrative Garage in Yaoundé, of three (03) SUV service vehicles (one model SUV1 and Two models SUV2) and one saloon service vehicle for the MINEPAT. In accordance with acquisition authorization No. B70/d-29/SG/PM of July 2nd 2024, issued by the Prime Minister, the distribution of these vehicles is as follows:

- One SUV for the Director of General Affairs;
- One SUV for the Head of the IT Division;
- One SUV for the Head of the Monitoring and Follow-up Division;
- One saloon car for the Deputy Director of Budget.

3. Lotting

The services subject to this Tender consist of a single lot.

4. Eligibility and Origin

Participation in this consultation is reserved for automobile dealers, companies, or consortia based in Cameroon operating in this field.

5. Financing

The supplies covered by this tender are financed by the Counterpart Funds/BIP of MINEPAT, Chapter 22; fiscal year 2024, allocation: 58 22 340010 524211 351.



6. Estimated Cost

The estimated amount of the Contract is One Hundred and Thirty-Five Million (135, 000,000) CFA francs.

7. Acquisition of the Tender Document

The Tender Dossier, drawn up in French or English, may be obtained from the Directorate of General Affairs/Public Procurement Service of the MINEPAT, door 005, Tel: 222 22 41 28, upon publication of this notice, against payment of a non-refundable sum of One Hundred and Fifty thousand (150,000) CFA francs to the Public Treasury.

8. Bid Security

Each bidder must attach to their administrative documents a bid security issued by a first-rate bank or an insurance company approved by the Ministry of Finance, as listed in section 11 of the Bidding Documents. The bid security must be valid for thirty (30) days beyond the deadline for submission of bids. The amount is specified to Two Millions and seven hundred Thousand (2 700 000) FCFA.

NB: The absence of bid security at the bid opening will result in the outright rejection of the offer.

9. Submission Mode

The submission mode selected for this consultation is offline.

10. Consultation of the Tender Document

The physical document can be consulted during business hours and obtained from the Directorate of General Affairs/Public Procurement Service of MINEPAT, door 005 of the pink building, Tel: 222 22 41 28. The electronic version is available on the COLEPS platform at the addresses <http://www.marchespublics.cm> and <http://www.publicscontracts.cm> upon publication of this notice.

11. Submission of Bids

Each offer, written in French or English and provided in seven (07) copies, including one (01) original and six (06) marked copies, must be submitted to the Contracting Authority's Services (Directorate of General Affairs/Public Procurement Service of MINEPAT, door 005 of the pink building) in Yaoundé no later than 12 September 2024 at 12 PM. The offer must bear the following mention:



NOTICE OF OPEN NATIONAL TENDER

N°/AONO/MINEPAT/CIPM/2024.DU....., FOR THE URGENT ACQUISITION OF
FOUR COMPANY VEHICLES FOR the MINEPAT".

"To be opened only during the bid opening session."

12. Eligibility of Offers

Administrative documents, technical offers, and financial offers must be placed in separate sealed envelopes. The Contracting Authority will reject:

- Envelopes containing indications of the bidders' identity.
- Envelopes received after the deadlines.
- Envelopes without the identity of the Tender
- Bids that are non-compliant with the submission mode;
- Non-adherence to the number of copies indicated in the RPAO or offers that are only in copies.

Any offer that is incomplete in accordance with the prescriptions of the Tender Document will be declared inadmissible. In particular, the absence of the bid security issued by a first-rate bank or an insurance company approved by the Minister in charge of finance to issue guarantees in the field of public procurement or non-compliance with the models of the pieces of the Tender Document will lead to the outright rejection of the offer without any recourse.

NB: A bid security produced but having no relation to the concerned consultation is considered absent. The bid security presented by a bidder during the bid opening session is inadmissible.

13. Validity Period of Offers

Bidders remain committed to their offer for a period of ninety (90) days from the deadline set for the submission of offers.

14. Bid Opening

The bid opening will be conducted in a single session. The opening of administrative documents and technical and financial offers will take place on **17 / SEPT. 2024** at 1:00 PM in the meeting room (230 bis) of the Internal Commission for Public Procurement of the Ministry of Economy, Planning, and Territorial Development, located in the pink building.



MINISTRE DE L'ECONOMIE, DE LA PLANIFICATION ET
DE L'AMENAGEMENT DU TERRITOIRE

MINISTRY OF ECONOMY, PLANNING AND
REGIONAL DEVELOPMENT

COMMISSION INTERNE DE PASSATION DES MARCHES

INTERNAL TENDERS BOARD

Only bidders may attend this opening session or be represented by a single person of their choice duly mandated, even in the case of a consortium of companies. Under penalty of rejection, the required administrative documents must be produced in originals or certified true copies by the issuing service or the competent administrative authority, in accordance with the stipulations of the Specific Regulations of the Tender. They must be dated less than three (03) months from the original date of submission of offers or have been established after the date of signature of the tender notice. In the event of absence or non-conformity of a piece of the administrative dossier during the bid opening after a period of 48 hours granted by the Commission, the offer will be rejected.

NB: this measure does not apply to bid bonds, its absence in the administrative file automatically results in the disqualification of the bidder.

15. Delivery Time and Place

The maximum delivery time set by the Contracting Authority is Sixty (60) days, and the delivery location is the Sub-Directorate of the State Automotive Park (Central Administrative Garage) in Yaoundé.

16. Evaluation Criteria for Offers

16.1 Disqualifying Criteria

- Absence or Non-Conformity of an Administrative Document Beyond 48 Hours After the Opening Date of Bids;
- Absence or Non-Conformity of Bid Security at the Bid Opening;
- False Declaration or Forged Documents;
- Absence of Color Brochures Containing Detailed Technical Specifications of the Proposed Equipment;
- Lack of Manufacturer's Authorization Issued to the Automobile Dealer or Approval Granted by the Authorized Automobile Dealer;
- Absence of Certificates of Conformity for the Proposed Vehicles or Validation Report for Prototypes Issued by the Ministry of Transport;
- Lack of a Sworn Statement of Not Having Abandoned the Execution of a Contract in the Last Three (03) Years;
- Absence of a Quantified Unit Price in the Financial Offer;
- Missing Element in the Financial Offer (Submission, BPU, DQE);
- Absence of the Integrity Charter;
- Failure to Meet at Least 6 out of 7 Essential Criteria;
- Non-Compliance with Major Specifications Indicated in the Technical Specifications of the Supplies in this DAO :



<i>Model SUV1</i>	<i>Model SUV2</i>	<i>Model Sedan</i>
✓ <i>Horsepower: 09 HP</i>	✓ <i>Horsepower: 09 HP</i>	✓ <i>Horsepower: 09 HP</i>
✓ <i>Displacement: $\geq 1987 \text{ cm}^3$</i>	✓ <i>Displacement: $\geq 1462 \text{ cm}^3$</i>	✓ <i>Displacement: $\geq 1700 \text{ cm}^3$</i>
✓ <i>Wheelbase: $\geq 2690 \text{ mm}$</i>	✓ <i>Wheelbase: $\geq 2600 \text{ mm}$</i>	✓ <i>Wheelbase: $\geq 2700 \text{ mm}$</i>
✓ <i>Ground Clearance: $\geq 195 \text{ mm}$</i>	✓ <i>Ground Clearance: $\geq 210 \text{ mm}$</i>	✓ <i>Ground Clearance: $\geq 130 \text{ mm}$</i>
✓ <i>Fuel Source: Gasoline/Diesel</i>	✓ <i>Fuel Source: Gasoline/Diesel</i>	✓ <i>Fuel Source: Gasoline/Diesel</i>
✓ <i>Fuel Tank Volume: $\geq 55 \text{ liters}$</i>	✓ <i>Fuel Tank Volume: $\geq 45 \text{ liters}$</i>	✓ <i>Fuel Tank Volume: $\geq 50 \text{ liters}$</i>
✓ <i>Number of Seats: ≥ 05</i>	✓ <i>Number of Seats: ≥ 05</i>	✓ <i>Number of Seats: ≥ 05</i>

16.2 Essential Criteria

- Offer Presentation
- Bidder's Experience
- After-Sales Service (Availability of Spare Parts, Repair Workshop, Technical Personnel) and a Two-Year Warranty
- Financial Capacity (At Least 85% of the Overall Estimated Budget or Each Lot)
- Proof of Acceptance of Market Conditions (CCAP and DF) Initialled, Dated, Signed, and Stamped
- Dated, Signed, and Stamped Delivery Schedule Including Delivery Timeframe and Calendar
- Extract from the Statistical and Tax Declaration (balance sheet and income statement) of at least two years certified by a Chartered Accountant accredited in the CEMAC zone, showing a turnover of at least One hundred and Fifty Millions (150 000 000) FCFA.

NB: To be eligible for financial evaluation, the bidder must satisfy all the so-called disqualifying criteria.

17. Award

The Contracting Authority or the Delegated Contracting Authority will award the contract to the bidder who has submitted an offer that meets the required technical and financial qualification criteria and whose offer is evaluated as the least expensive.

18. Additional Information

Technical information can be obtained during working hours at the General Secretariat/Procurement Service of MINEPAT door 005 Tel.: 222 22 41 28.

REPUBLIQUE DU CAMEROUN
Paix-Travail-Patrie

MINISTERE DE L'ECONOMIE, DE LA PLANIFICATION ET
DE L'AMENAGEMENT DU TERRITOIRE

COMMISSION INTERNE DE PASSATION DES MARCHES



REPUBLIC OF CAMEROON
Peace-Work-Fatherland

MINISTRY OF ECONOMY, PLANNING AND
REGIONAL DEVELOPMENT

INTERNAL TENDERS BOARD

19. Reporting

For any act of corruption or reporting, please contact the Anti-Corruption Unit of MINMAP at telephone numbers: (237) 673 20 57 25, (237) 699 37 07 48 or the toll-free number 1517 of CONAC.

Yaoundé, on 12 AOUT 2024.
The Minister of Economy,
Planning, and Territorial
Development

Copies for:

- ARMP (for publication and archiving)
- President (for information)
- Display (for information)
- Procurement Service (for archiving)
- MINMAP



Alamine Ousmane Mey